



ΠΡΟΤΑΣΗ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ ΚΑΤΟΙΚΙΑΣ

Proposal form - Overseas Home Insurance
ΕΝΤΥΠΟ ΔΗΛΩΣΗΣ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΩΝ ΑΝΑΓΚΩΝ
STATEMENT OF DEMANDS AND NEEDS

All Risks

Basic

1. Ο Αιτών την Ασφάλιση / Proposer			
Τίτλος / Title			
Όνομα / First Name			
Επώνυμο / Surname			
Διεύθυνση / Address			
Ταχ. Κωδικός / Postcode			
Ημερομηνία Γένν. / Date of Birth			
Τηλ. Κατοικίας / Home phone number		Α.Φ.Μ. / Tax Number	
Τηλ. Επικοινωνίας / Daytime phone number		Δ.Ο.Υ. / Tax Authority	

Επάγγελμα & ακριβής προσδιορισμός επαγγέλματος / Occupation and precise nature of business:

Σημείωση: Να αναφερθεί η ακριβής φύση της επιχειρηματικής δραστηριότητας (συμπεριλαμβανομένων των στοιχείων της κάθε μορφής επαγγελματικής δραστηριότητας). Δεν αρκεί να δηλωθεί απλά ως επάγγελμα “γραμματέας”, “πωλητής”, “διευθυντής”. Συμπεριλάβετε οποιαδήποτε μερική ή περιστασιακή απασχόληση.

Note: Indicate precise nature of business (including details of any form of professional entertaining). It is not sufficient to state “secretary”, “salesman”, “company director”. Include any part time or casual jobs.

Είδος Ασφαλισμένου/ Policyholder Type :

a. Ιδιώτης / Consumer

ΝΑΙ/YES	ΟΧΙ/NO
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

b. Πολύ μικρή επιχείρηση (στην οποία απασχολούνται λιγότερο από 10 άτομα προσωπικό και ο τζίρος της ή ο ετήσιος ισολογισμός της δεν ξεπερνά τα 2.000.000 ΕΥΡΩ)

/ Micro (a micro-enterprise which employs fewer than 10 persons and has a turnover or annual balance sheet that does not exceed EUR 2.000.000).

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------

c. Μικρή επιχείρηση (μικρή επιχείρηση η οποία δεν είναι πολύ μικρή και ο ετήσιος τζίρος της είναι μικρότερος από 6.500.000 ΕΥΡΩ και απασχολεί λιγότερο από 50 άτομα προσωπικό ή ο ετήσιος ισολογισμός της είναι μικρότερος από 5.000.000 ΕΥΡΩ)

/ Small (a small business which is not a micro-enterprise and has an annual turnover of less than EUR 6.500.000 and employs fewer than 50 persons; or has a balance sheet total of less than EUR 5.000.000)

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------

d. Άλλη Εμπορική Δραστηριότητα (όλες οι επιχειρήσεις που έχουν κριτήρια πάνω από εκείνα μιας μικρής επιχείρησης τη στιγμή της δέσμευσης)

/ Commercial, other (all business that has a criteria above that of a small business at time of binding).

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------

e. SME – Μικρές και Μεσαίες Επιχειρήσεις είναι αυτές που, σύμφωνα με τους τελευταίους ετήσιους και ενοποιημένους λογαριασμούς, πληρούν τουλάχιστον δύο από τα τρία παρακάτω κριτήρια: ένα μέσο αριθμό εργαζομένων λιγότερο από 250 άτομα κατά τη διάρκεια του οικονομικού έτους, συνολικό ισολογισμό που δεν θα ξεπερνά τα 43.000.000 ΕΥΡΩ και ετήσιο καθαρό τζίρο που δεν θα ξεπερνά τα 50.000.000 ΕΥΡΩ

/ Small and Medium sized Enterprises (SMEs) are companies, which, according to their last annual or consolidated accounts, meet at least two of the following three criteria: an average number of employees during the financial year of less than 250, a total balance sheet not exceeding EUR 43.000.000 and an annual net turnover not exceeding EUR 50.000.000.

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------

2. Διεύθυνση του κτιρίου (κινδύνου) που καλύπτεται με αυτήν την ασφάλιση (αν είναι διαφορετική από την παραπάνω):

Address of premises to which this insurance is to apply (if different from above):

Διεύθυνση / Address	
Ταχ. Κωδικός / Postcode	
Τηλ. Κατοικίας / Home phone number	
Τηλ. Επικοινωνίας / Daytime phone number	

3. Άλλα άτομα / Other persons:

Παρακαλείστε να δώσετε λεπτομέρειες όλων των άλλων ανθρώπων που διαμένουν μόνιμα στην παραπάνω διεύθυνση της κατοικίας, που καλύπτεται με αυτήν την ασφάλιση (αγνοήστε τα παιδιά κάτω των 16 ετών).

Please give details of all other people permanently resident at the above address to which this insurance is to apply (ignore children under 16).

Όνομα / Name	Ημερομηνία Γενν. / Date of Birth	Σχέση με τον αιτούντα την ασφάλιση / Relationship to proposer	Επάγγελμα ή ακριβής περιγραφή της φύσης της εργασίας / Occupation or precise nature of business

4. Κτίριο / Premises

a. Έτος κατασκευής / Year premises built

b. Χρήση της Περιουσίας / Occupancy of the property :

i) κύρια κατοικία / main residence

ΝΑΙ/YES	ΟΧΙ/NO
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

ii) εξοχική κατοικία / holiday home

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------

iii) ενοικιαζόμενη κατοικία / let home

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------

iv) συνδυασμένη / combined

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------

c. Χρησιμοποιείται το κτίριο ή οποιοσδήποτε χώρος του για επιχειρηματικούς, επαγγελματικούς ή εμπορικούς σκοπούς;

Are the premises used in any part for a business, trade or profession?

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------

d. Είναι κατασκευασμένη η κατοικία και οι παρακείμενοι χώροι της, από τούβλα, πέτρα ή τσιμέντο με στέγη από σχιστόλιθο, πλακάκια ή σκυρόδεμα; Is the home, at the premises, built of brick, stone or concrete and roofed with slate, tiles or concrete?

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------

i) Είδος Κατασκευής Στέγης / Roof Construction Type :

a) κεραμίδια σε ξύλινη βάση / tiles on wooden base

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------

b) μπετόν αρμέ / κεραμίδια / concrete / tiles

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------

ii) **Είδος Κατασκευής Τοίχου** / Wall Construction Type :

a) **συνήθης κατασκευή** (μπετόν αρμέ/πέτρα/μεικτή: μπετόν αρμέ, τούβλα και πέτρα) / standard construction

b) **μη συνήθης κατασκευή** / non-standard

e. **Είδος Περιουσίας** / Property Type :

i) **διαμέρισμα** / block of flats

ii) **μονοκατοικία** / detached house

iii) **ημιανεξάρτητη κατοικία** / semi-detached house

iv) **γραφείο** / office

v) **άλλο** / other

f. **Είναι η κατοικία, οι εγκαταστάσεις της και τα βοηθητικά κτίσματα της, σε καλή κατάσταση;**
Are the premises, the home, and its domestic outbuildings, in a good state of repair?

g. **Είναι οι εγκαταστάσεις** / Are the premises:

i) **απαλλαγμένες και προστατευμένες από πλημμύρα;**
Free for flooding?

ii) **τουλάχιστον 250 μέτρα μακριά από μια περιοχή που έχει υποστεί προηγούμενες πλημμύρες;**
at least 250 metres away from an area which has suffered previous flooding?

iii) **απόσταση μικρότερη των 250 μέτρων από οποιουδήποτε χειμάρρους, ποτάμια, ρέματα ή παλιρροϊκά ύδατα;**
Within 250 meters of any watercourse rivers, streams or tidal waters?

h. **Παραμένουν οι εγκαταστάσεις τακτικά αφύλακτες την ημέρα ή τη νύχτα (εκτός από συνηθισμένες ώρες εργασίας);**
Are the premises regularly left unattended by day or night (excluding normal working hours)?

i. **Είναι η κατοικία και τα βοηθητικά κτίσματά της:**

i) **απαλλαγμένα από κάθε είδους προβλήματα ζημιών, που οφείλονται σε σεισμό, καθίζηση, κατολίσθηση ή ανύψωση του εδάφους (όπως εσωτερικές ή εξωτερικές ρωγμές);**
Is the home and its domestic outbuildings free from signs of damage due to earthquake, subsidence, landslip or heave (such as internal or external cracks)?

ii) **τουλάχιστον 250 μέτρα μακριά από μία περιοχή όπου έχει υποστεί προηγούμενες ζημιές από σεισμό, καθίζηση, κατολίσθηση ή ανύψωση εδάφους;**
At least 250 meters away from an area where there has been previous damage by earthquake, subsidence, landslip or heave?

j. **Έχει ποτέ αποτελέσει αντικείμενο έρευνας – παρακολούθησης, η κατοικία ή τα βοηθητικά κτίσματα της, για καθίζηση, κατολίσθηση ή ανύψωση εδάφους;**
Is or has the home or its domestic outbuildings ever been monitored for subsidence, landslip or heave?

k. **Έχει υπάρξει ποτέ έκθεση πραγματογνωμοσύνης για την κατοικία ή τα βοηθητικά κτίσματά της, στην οποία να αναφέρεται μετατόπιση των κτιρίων; (Εάν ναι, παρακαλείσθε να επισυνάψετε ένα αντίγραφο αυτού του εγγράφου)**
Is or has the home or its domestic outbuildings ever been subject to a survey which mentions settlement or movement of buildings (If yes, please enclose a copy of this document)

ι. Υπάρχουν δέντρα ή θάμνοι σε απόσταση 6 μέτρων από την κατοικία ή τα βοηθητικά κτίσματά της (είτε εντός είτε έξω στον κήπο σας), τα οποία είναι πάνω από 3 μέτρα ύψος; (Εάν ναι, παρακαλούμε να αναφέρετε το ύψος, την απόσταση και τα είδη στο παρακάτω πλαίσιο)
 Are there any trees or shrubs within 6 meters of the home or its domestic outbuildings (whether inside or outside your garden) which are more than 3 meters tall? (If yes, please state height, distance from and species in the box below)

μ. Η κατοικία και τα βοηθητικά κτίσματά της, θερμαίνονται με σύστημα κεντρικής θέρμανσης;
 Is the home or its domestic outbuildings, heated by oil fired central heating?

ν. Έχετε σχεδιάσει ή σκοπεύετε να προβείτε σε τυχόν μετατροπές, επεκτάσεις ή άλλες δομικές εργασίες ή οποιαδήποτε έργα που απαιτούν χρήση θερμότητας, σε κάποιον από τους χώρους του κτιρίου της κατοικίας που επιθυμείτε να ασφαλιστεί;

Have you planned or are you planning any conversions, extensions or other structural work or any works involving the use of heat, to any of the buildings that you wish to be insured?

ο. Επιβεβαιώνετε ότι είστε σε θέση να λάβετε και ότι λαμβάνετε όλα τα απαραίτητα μέτρα για την ασφάλεια των κτιρίων της κατοικίας και όλων των εγκαταστάσεών της, ειδικά όταν απουσιάζετε και οι χώροι παραμένουν αφύλακτοι;

Are you able to confirm that you do all you reasonably can to put into operation the security at the premises to be insured, when the premises are left unattended?

ρ. Εάν έχετε χρηματοκιβώτιο, μπορείτε να επιβεβαιώσετε ότι έχετε κάνει όλα όσα μπορείτε λογικά να κάνετε για να το χρησιμοποιήσετε για την αποθήκευση των κοσμημάτων σας, ενώ τα κοσμήματα που δεν φοράτε ή έχετε στην κατοχή και τον έλεγχό σας τα έχετε σε ασφαλές μέρος (όπως σε μία θυρίδα τραπεζής, χρηματοκιβώτιο ξενοδοχείου, κλπ.), όταν τα απομακρύνετε προσωρινά από την κατοικία σας;

If you have a safe are you able to confirm that you do all you reasonably can to use it, for the storage of your jewellery, whilst your jewellery is not being worn, in your custody and control or in a similar safe (including that of a bank, hotel, restorer etc.) whilst temporarily removed from the home?

q. Εάν η κατοικία είναι διαμέρισμα:

i. Είναι αυτόνομη με δικό της αποθηκευτικό χώρο και είσοδο υπό τον αποκλειστικό έλεγχό σας;
 Is it self contained having its own lockable entrance under your sole control?

ii. Σε ποιο πάτωμα είναι το διαμέρισμα;

On which floor is it?

Αν έχετε σημειώσει σε κάποιο από τα σκιαγραφημένα τετραγωνίδια, παρακαλώ να δώσετε πλήρεις λεπτομέρειες παρακάτω.

If you have ticked any of the shaded boxes, please give full details below.

Ερώτηση / Question	Λεπτομέρειες / Details

Συνεχίστε σε χωριστό φύλλο εάν είναι απαραίτητο / Continue on a separate sheet if necessary

5. Προστασία της κατοικίας /Security of the home

Είναι σημαντικό να μας δώσετε μια όσο το δυνατόν πληρέστερη περιγραφή.

It is important to give us as full a description as possible.

a. Τύποι των κλειδαριών σε όλες τις εξωτερικές πόρτες (π.χ. πέντε μοχλοί με σταμάτημα σε εγκοπή) εξαιρουμένων των κοινόχρηστων θυρών στα διαμερίσματα

Types of locks on all external doors e.g. five lever mortise deadlocks) excluding communal doors in flats

b. Τύποι κλειδαριών στις μπαλκονόπορτες και παράθυρα, αίθρια και φεγγίτες κ.λπ.

Types of locks on patio doors and French windows, fan lights and skylights (e.g. key operated bolts)

c. Τύποι κλεισίματος παράθυρων (σύρτες κ.λπ.)

Types of window locks or catches (e.g. screw or key operated)

d. Λεπτομέρειες των συναγερμών

Details of intruder alarms

i. Εταιρεία που έκανε την εγκατάσταση/μοντέλο

Installer / make and model

ii. Υπάρχει σύμβαση συντήρησης του συναγερμού από την εταιρεία που έκανε την εγκατάστασή του;

Is it maintained under contract by the installing company?

Τύπος Συναγερμού/ Signaling

(π.χ. σειρήνα, ψηφιακή επικοινωνία, ABC, Panket, Redcare ή επικοινωνία με κεντρικό σταθμό)

(e.g. bells only, digital communicator, ABC, Panket, Redcare or central station)

e. Λεπτομέρειες για το χρηματοκιβώτιο

Details of safe

i. Τύπος (π.χ. εντοιχισμένο, επιδαπέδιο, ανεξάρτητο)

Type (e.g. wall, under floor, freestanding)

ii. Κατασκευαστής, μοντέλο του χρηματοκιβωτίου και “cash rating”

Make and model of safe and cash rating

iii. Η εγκατάσταση του χρηματοκιβωτίου σας έχει γίνει από επαγγελματίες;

Was your safe professionally installed?

f. Υπάρχουν άλλα μέτρα προφύλαξης ή/και προστασίας (π.χ. πυροσβεστήρες ή συναγερμοί, φωτισμός ασφαλείας, κ.λπ.);

Any other security precautions (e.g. fire extinguishers or alarms security lighting etc)?

Δήλωση ασφαλιζομένων αξιών:

Statement of values to be insured:

a. Κτίριο / Building

€

(Πλήρες κόστος ανοικοδόμησης του κτιρίου με βάση την παρούσα μορφή του, περιλαμβάνοντας την αποκομιδή των ερειπίων και τις επαγγελματικές αμοιβές)

Η κάλυψη σε ότι αφορά την ενότητα του κτιρίου, είναι για την απώλεια ή ζημία και περιλαμβάνει κτίρια στάθμευσης και τους προσκείμενους χώρους που χρησιμοποιούνται για οικιακούς σκοπούς μαζί με οποιαδήποτε μόνιμα εγκατεστημένο φωτισμό, πισίνες, γήπεδα τένις, δρόμους, μονοπάτια, βεράντες και ταράτσες, τοίχους, πόρτες, περιφράξεις, φράχτες, σταθερές δεξαμενές καυσίμων, που έχουν εγκατασταθεί μόνιμα, τζακούζι και ανεμογεννητριών που είναι εντός των χώρων που ασφαλιζονται.

(Full cost of reconstruction in their present form to include debris removal and professional fees)

Cover under the buildings section is for loss or damage and includes all garages and outbuildings used for domestic purposes together with any permanently installed lighting, swimming pools, tennis courts, driveways, footpaths, patios and terraces, walls, gates, fences, hedges, fixed fuel tanks, permanently installed hot tubs and wind turbines within the premises to be insured.

Εάν απαιτείται η ασφάλιση των κτιρίων, να αναφέρετε το όνομα και τη διεύθυνση οποιουδήποτε χρηματοπιστωτικού ιδρύματος που είναι απαραίτητο να θεωρηθεί ως συν-ασφαλισμένο.

Where buildings insurance is required, state roll number and name and address of any building society or other financial institution that you require to be named under the Buildings Section as co-insured.

Όνομα / Name	Διεύθυνση / Address

b. Περιεχόμενο (πλήρες κόστος αντικατάστασης με καινούργιο)

€

Contents (full cost of replacement as new)

Η κάλυψη στην ενότητα περιεχόμενο είναι για την απώλεια ή ζημία, συμπεριλαμβανομένης της παγκόσμιας κάλυψης για αντικείμενα που βρίσκονται προσωρινά μακριά από την κατοικία, συμπεριλαμβανομένων των ενδυμάτων, των αποσκευών και άλλων προσωπικών αντικειμένων έως του ανωτάτου ορίου ασφάλισης του περιεχομένου.

Cover under the Contents section is for loss or damage including worldwide cover for items whilst temporarily away from the home, including clothing, baggage and other personal professions, up to the contents sum insured.

Οι ακόλουθες κατηγορίες περιλαμβάνονται επίσης αυτόματα και σύμφωνα με τα επιμέρους ανώτατα όρια του περιεχομένου ανά κατηγορία και όπου αυτά αναφέρονται:

The following categories are also automatically included under contents subject to the limits shown:

Κοσμήματα και γούνες έως του ορίου των €12.000,

Jewellery and furs - Limit €12,000

Χρυσό και ασημί έως του ορίου των €12.000,

Gold and Silver - Limit €12,000

Γραμματόσημα και νομίσματα έως του ορίου των €12.000,

Stamps and Coins - Limit €12,000

Προσωπικά Χρήματα έως του ορίου των €6.000,

Personal Money - Limit €6,000

Πιστωτικές Κάρτες έως του ορίου των €36.000.

Credit Cards - Limit €36,000.

Τα όρια που αναφέρονται είναι τα σύνολα για κάθε κατηγορία.

The limits shown are the totals for each category.

c. Τιμαλφή, αντικες και έργα τέχνης, χρυσό και ασημί

Valuables, antiques and works of art, gold and silver

Τα ασφαλισμένα ποσά προστίθενται στο ασφαλισμένο ποσό του περιεχομένου.

Sums insured are in addition to the contents sum insured.

i. Η συνολική αξία των Αντικών, Έργων Τέχνης και οποιασδήποτε συλλογής, δηλαδή νομισμάτων γραμματοσήμων, μεταλλίων εντός της κατοικίας σας (τρέχουσα τιμή αγοράς).

€

Μεμονωμένα αντικείμενα αξίας άνω των €30.000, πρέπει να προσδιορίζονται όπως παρακάτω:

Αντίκες και Έργα Τέχνης που περιλαμβάνουν έπιπλα, πίνακες ζωγραφικής, σχέδια, αντικείμενα Κινέζικης Τέχνης, γλυπτά, έργα από γυαλί και πορσελάνη.

Total value of Antiques, Fine Art and any collections i.e. coins, stamps, and medals within your home (current market value)

Individual items worth more than €30,000 must be specified below: Antiques and Works of Art include furniture, paintings, drawings, china, sculptures, glass and porcelain.

ii. Η συνολική αξία χρυσού και ασημιού εντός της κατοικίας (τρέχουσα τιμή αγοράς)€

Total value of Gold and Silver within the home (current market value)

Μεμονωμένα αντικείμενα αξίας άνω των €30.000, πρέπει να προσδιορίζονται κατωτέρω

Individual items worth more than €30,000 must be specified below

iii. Η συνολική αξία των κοσμημάτων και γουνών (τρέχουσα τιμή αγοράς)

Total value of Jewellery and Furs (current market value)

Μεμονωμένα αντικείμενα αξίας άνω των €30.000, πρέπει να προσδιορίζονται κατωτέρω€

Individual items worth more than €30,000 must be specified below

Παρακαλείστε να σημειώσετε ότι θα πρέπει να παρέχετε ακριβείς περιγραφές και τιμές για τα αντικείμενα όπου η αξία τους υπερβαίνει τις €30.000 στις κατηγορίες c) i) και c) ii) και €12.000 στην κατηγορία c) iii) της παρούσας πρότασης.

Please note that it will be necessary to provide descriptions and values for items where the value is in excess of €30,000 under categories c)i) and c)ii) and €12,000 under category c)iii) of this proposal.

Είδη που πρέπει να προσδιορίζονται

items to be specified

	Περιγραφή / Description	Αξία / Value
1		
2		
3		
4		
5		
6		
7		
8		
9		
10		

Συνεχίστε σε άλλο φύλλο, αν είναι απαραίτητο (continue on a separate sheet if necessary)**Ημερομηνία Ασφάλισης**

Commencement date

.....
Υπάρχει προηγούμενη ασφάλιση / Previous insurers**a. Ονομασία προηγούμενης ασφαλιστικής εταιρίας / Name of previous insurers**.....
b. Ημερομηνία λήξης του ασφαλιστηρίου / Date of expiry of policy

ε. Όσον αφορά οποιαδήποτε ασφάλιση σχετικά με τον προτείνοντα ή οποιοδήποτε άλλο πρόσωπο, στο οποίο θα εφαρμόζεται αυτή η ασφάλιση, υπάρχει ασφαλιστική εταιρία που:

In respect of any insurance for the proposer or any other person to whom this insurance would apply, has any insurer:

i. Αρνήθηκε να αποδεχθεί, ακύρωσε ή αρνήθηκε να συνεχίσει την ασφάλιση;

Declined to accept, cancelled or refused to continue the insurance?

ΝΑΙ / YES **ΟΧΙ** / NO

ii. Συμφώνησε να συνεχίζεται η ασφάλιση μόνο με ειδικούς όρους;

Agreed to continue the insurance only on special terms?

ΝΑΙ / YES **ΟΧΙ** / NO

Εάν ναι, παρακαλούμε δώστε λεπτομέρειες

If yes, please give details

7. Προηγούμενες αξιώσεις / Previous claims

Έχει ο προτείνων, ή οποιοδήποτε άλλο πρόσωπο του οποίου η περιουσία θα ασφαλισθεί, υποστεί οποιαδήποτε απώλεια ή ζημία κατά τη διάρκεια των τελευταίων πέντε ετών και η οποία έχει καλυφθεί από αυτό το είδος της ασφάλισης;

Has the proposer, or any other person whose property is to be insured suffered any loss or damage during the last five years which would have been covered by this type?

ΝΑΙ / YES **ΟΧΙ** / NO

Εάν ναι, παρακαλούμε να αναφέρετε

If yes, please state

a. Ημερομηνία κάθε απώλειας ή ζημίας / Date of each loss or damage

b. Ποσό κάθε απώλειας ή ζημίας / Amount of each loss or damage

c. Λεπτομέρειες για κάθε απώλεια / Details of each loss

d. Αν τυχόν προηγούμενες απώλειες αφορούν περιπτώσεις κλοπών στη κατοικία που πρόκειται να ασφαλισθεί παρακαλείσθε να δώσετε πληροφορίες και να εξηγήσετε:

If any previous losses involved theft from the current premises, please explain

i. Πώς έγινε η διάρρηξη;

How entry was gained?

- ii. Ποιες προφυλάξεις έχετε λάβει και ποια μέτρα προστασίας έχετε για να αποτραπεί μια παρόμοια κατάσταση;
What subsequent precautions have been undertaken to prevent a similar occurrence?

8. Ποινικές καταδίκες / Criminal convictions

Έχετε εσείς ποτέ καταδικαστεί ή διωχθεί ή οποιοδήποτε πρόσωπο που διαμένει μαζί σας, αλλά δεν έχετε εσείς ή το άτομο αυτό, ακόμη δικαστεί για, οποιαδήποτε αξιόποινη πράξη, εκτός από το αδίκημα της οδήγησης;

Have you, or any person residing with you, ever been convicted of, or charged with but not yet tried for, any offence other than a driving offence?

ΝΑΙ / YES ΟΧΙ / NO

Εάν ναι, παρακαλούμε να δώσετε λεπτομέρειες.

If yes, please give details.

Πράξη Προστασίας Δεδομένων / Data Protection Act

Θα συλλέξουμε ορισμένα στοιχεία για σας, κατά τη διάρκεια της εξέτασης του ερωτηματολογίου σας και εάν εκδώσουμε ένα συμβόλαιο, τα στοιχεία αυτά θα αφορούν την μεταξύ μας σχέση. Οι πληροφορίες αυτές υποβάλλονται σε επεξεργασία για τους σκοπούς της ανάληψης της ασφάλισής σας, τη διαχείριση του συμβολαίου σας που εκδίδεται, τη διαχείριση αξιώσεων και την πρόληψη της απάτης. Ενδέχεται να διαβιβάσουμε τις πληροφορίες σας σε άλλους Ασφαλιστές, Αντ'Ασφαλιστές, διακανονιστές ζημιών ή σε άλλους ασφαλιστικούς διαμεσολαβητές, σε δημόσιους φορείς ή την Αστυνομία για τους σκοπούς αυτούς. Μπορείτε να έχετε πρόσβαση, και να προβείτε στη διόρθωση των πληροφοριών που έχουμε στην κατοχή μας για σας. Παρακαλούμε επικοινωνήστε με τον Υπεύθυνο Συμμόρφωσης στην εταιρία μας (τηλ. +30 215 560 9900).

We will collect certain information about you in the course of considering your proposal and, if we issue a policy to you, conducting our relationship with you. This information will be processed for the purposes of underwriting your insurance, managing any policy issued, administering claims, fraud prevention and detection. We may pass your information to other insurers, insurance brokers, re-insurers, loss adjusters, fraud prevention agencies, databases and other public bodies, including the police, for these purposes. You may have a right of access to, and correction of, information that we hold about you.

Για ενημέρωση και καθησυχασμό σας / For your peace of mind

Καλυπτόμαστε από το Financial Services Compensation Scheme. Μπορεί να δικαιούστε αποζημίωση από το πρόγραμμα αυτό, εάν δεν μπορούμε να εκπληρώσουμε τις υποχρεώσεις μας προς εσάς στο πλαίσιο αυτής της σύμβασης. Αν δικαιούστε αποζημίωση βάσει του ασφαλιστηρίου, το ύψος της αποζημίωσης που θα λάβετε θα εξαρτηθεί από τη φύση της εν λόγω σύμβασης. Μπορείτε να πάρετε περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το σύστημα από το Services Compensation Scheme Financial (10th floor, Beaufort House, 15 St Botolph Street, London, EC3A 7QU) και στην ιστοσελίδα www.fscs.org τους)

We are covered by the Financial Services Compensation Scheme. You may be entitled to compensation from the scheme if we cannot meet our obligations to you under this contract. If you are entitled to compensation under the scheme, how much compensation you would receive would depend on the nature of this contract. You can get more information about the scheme from the Financial Services Compensation Scheme (10th floor, Beaufort House, 15 St Botolph Street, London, EC3A 7QU) and on their website [www.fscs.org.uk](http://www.fscs.org)

Δήλωση / Declaration

Δηλώνω ότι εξ όσων γνωρίζω :

- i. οι πληροφορίες που παρέχονται σε σχέση με την πρόταση αυτή, είναι αληθείς και πλήρεις
- ii. δεν έχω παρακρατήσει ή παραποιήσει οποιαδήποτε πληροφορία και ζητώ οι Ασφαλιστές να ενεργούν σύμφωνα με τις πληροφορίες που τους έχουν παρασχεθεί, να συναφθεί ασφαλιστική σύμβαση μεταξύ μας και αποδέχομαι τους όρους της ασφάλισης, τις προϋποθέσεις και τις εξαιρέσεις που θέτουν οι Ασφαλιστές.
- iii. δίνω τη συγκατάθεσή μου στην αναζήτηση των πληροφοριών από άλλες ασφαλιστικές εταιρείες για να ελέγξετε τις απαντήσεις που έχω προσκομίσει

iv. καταλαβαίνω ότι αν έχω παρακρατήσει ή παρερμηνεύσει οποιαδήποτε από τις πληροφορίες που περιέχονται στην παρούσα πρόταση, οι Ασφαλιστές έχουν το δικαίωμα να ακυρώσουν την ασφαλιστική σύμβαση ή να επιβάλλουν διαφορετικούς όρους.

We declare that to the best of my/our knowledge and belief the information

- i. we have provided in connection with this proposal, whether in my/our own hand or not, is true and complete and I/we have not withheld or misrepresented any information.
- ii. we ask underwriters to act upon the information provided and issue a contract of insurance between us and I/ we agree to accept underwriters' policy terms, conditions and exclusions.
- iii. we consent to the seeking of information from other insurers to check the answers I/we have provided and I/we authorize the giving of information for such purposes.
- iv. we understand that if I/we have withheld or misrepresented any of the information contained in this proposal, underwriters may be entitled to void the insurance or impose different terms.

Υπογραφή του προτείνοντος

Signature of proposer(s)

Ημερομηνία

Date

Παρακαλώ σημειώστε

Εάν έχετε δώσει οποιαδήποτε πληροφορία σε ξεχωριστό έντυπο βεβαιωθείτε ότι είναι υπογεγραμμένο, με ημερομηνία και επέστρεψε το μαζί με αυτή την πρόταση.

Please note

If you have provided any information on a separate sheet please ensure that it is signed, dated and returned with this proposal form.